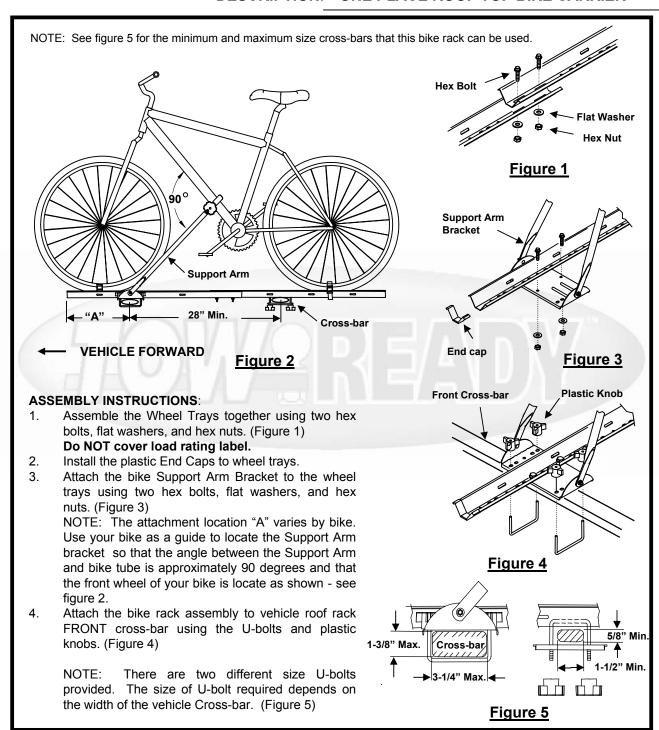


ITEM: 63130

DESCRIPTION: ONE PLACE ROOF TOP BIKE CARRIER





Cequent Towing Products - Plymouth, MI

Technical Service: (888) 521-0510

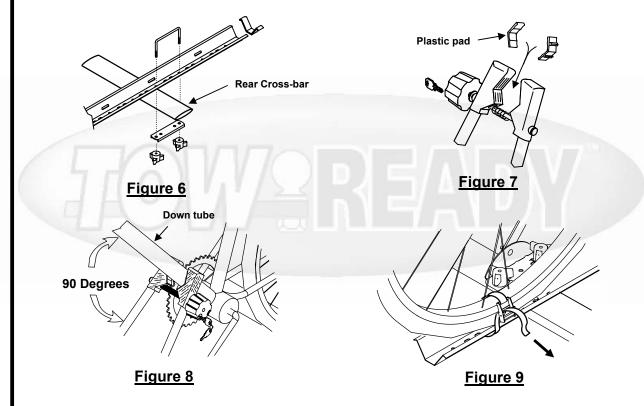


ONE PLACE ROOF TOP BIKE CARRIER

- 5. Attach the rear of wheel tray to REAR cross-bar using the U-bolt, bracket, and plastic knobs. (Figure 6)
- 6. Install the plastic pads into the bike clamp. (Figure 7)

LOADING THE BIKE(S)

- 7. Place your bike into the wheel tray and raise the support arm clamp jaw to the bike down tube. Tighten the knob firmly. Use key to lock and unlock plastic knob. (Figure 8)
 - NOTE: The angle between the down tube and the support arm should be approximately 90 degrees.
 - NOTE: Check the clamp jaw knob regularly to insure it is tight.
- 8. Secure the bike wheels to the wheel tray using the straps as shown. (Figure 9)



IMPORTANT NOTES:

The rack is supplied with a locking jaw knob. This is not a theft preventing devise and extra security is recommended.

Extra accessories such as child seats, baskets and bike covers should not be used due to the increase in wind resistance. This could cause damage to the rack, bikes, or vehicle.

Carrying items on the roof can adversely affect the handling of the vehicle, so drive slower, especially in cross winds.

NOTE: Don't forget that the bikes on the roof increase the height requirement.

Be aware when entering underground parking or drive through fast food restaurants.





ITEM: 63130

DESCRIPTION: ONE PLACE ROOF TOP BIKE CARRIER

IMPORTANT NOTES:

• This bicycle rack has been designed to carry one (1) bike, as long as the maximum weight on the rack does not exceed 18 kgs or 40 lbs.

Do NOT exceed the vehicle manufacturer's cross bar rating.

- This rack is designed for typical use and applications (on paved or smooth gravel roads). Do not use this rack
 on a vehicle that will be driven on rough roads or where the rack (and bikes) will be subjected to significant or
 constant jarring and/or shock, or any vehicle with very stiff springs that will transfer the load shocks directly to
 the rack and the bikes.
- Proper fitting and installation of this carrier to your specific vehicle is critical, and is the owner's sole responsibility.
- Improper use of this product may result in damage to your rack, your vehicle, your bicycles, or even other vehicles driving behind you (as a result of colliding with or trying to avoid fallen bicycles and/or the rack).
- TOW READY™ racks are powder coated to help prevent rust. As with any metal equipment it is recommended that you keep the rack clean and remove road salt and debris.
- When leaving them outside for extended periods of time the finish will lose its luster. It is recommended that when not in use the rack is stored indoors.
- The rack won't carry bikes with oblong frame tubes or unusually large frame sizes.
- Take care to add padding on any area of the bikes that touches another bike or any part of the vehicle.
 Damage can and will happen (to your bikes and/or to the vehicle) if care is not taken during the loading and transporting of your bikes, and padding used where necessary.
- Bicycle tires should be kept at least 6" away from the exhaust pipes of the vehicle. The high temperature
 exhaust exiting from the exhaust pipes is hot enough to melt or damage tires. Keep all bike tires totally
 away from the direct exhaust flow.
- Bikes fitted with large accessories (such as child carrying seat) will greatly increase the wind resistance and therefore the pressure on the rack and all vehicle-mounting points. Reducing vehicle speed will reduce the chance of any problems occurring because of this situation.
- After reading this manual, should you have any additional questions regarding the compatibility, fitting and/or
 use of this rack, please call your nearest TOW READY™ authorized retail dealer or Cequent Towing
 Products Customer Service.

WARNING:

- DO NOT USE THIS BIKE CARRIER ON A TRAILER OR 5th WHEEL R.V.
- Improper mounting will void the rack warranty.
- Damage to bicycles or rack due to ground clearance problems are not covered by warranty.



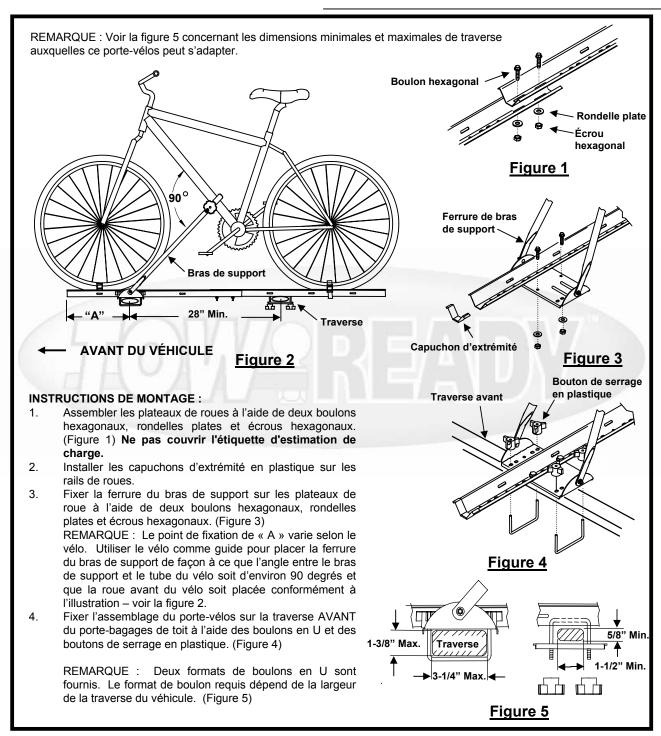
Cequent Towing Products - Plymouth, MI

Technical Service: (888) 521-0510



ARTICLE: 63130

DESCRIPTION: PORTE-VÉLO DE TOIT À UNE PLACE





Cequent Towing Products - Plymouth, MI

Assistance technique: (888) 521-0510



PORTE-VÉLO DE TOIT À UNE PLACE

- 5. Fixer l'arrière du plateau de roue à la traverse ARRIÈRE à l'aide d'un boulon en U, d'une ferrure et des boutons de serrage en plastique. (Figure 6)
- 6. Installer les coussinets en plastique à l'intérieur des mâchoires du serre-tube de vélo. (Figure 7)

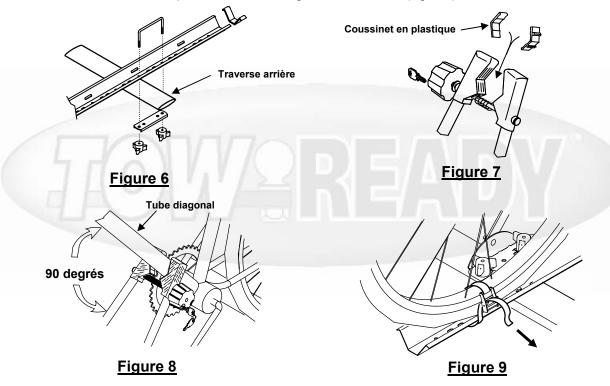
CHARGEMENT DU OU DES VÉLOS

Placer le vélo sur le plateau de roue puis soulever la mâchoire du bras de support sur le tube diagonal du vélo.
 Serrer le bouton de serrage fermement. Utiliser la clé pour verrouiller et déverrouiller le bouton de serrage en plastique. (Figure 8)

REMARQUE: L'angle entre le tube diagonal et le bras de support doit être d'environ 90 degrés.

REMARQUE : Vérifier régulièrement le serrage adéquat du bouton de serrage des mâchoires du serre-tube.

8. Fixer les roues de vélo au plateau à l'aide des sangles, comme illustré. (Figure 9)



REMARQUES IMPORTANTES:

Le bouton de serrage de serre-tube livré avec le porte-vélo est verrouillable. Il ne s'agit pas d'un dispositif de prévention du vol et d'autres mesures de sécurité sont recommandées.

À cause de leur résistance aérodynamique, il faut s'abstenir d'utiliser des accessoires supplémentaires tels que sièges d'enfant, paniers ou housses de vélo. De tels accessoires risquent d'endommager le porte-vélos, les vélos ou le véhicule.

Étant donné que le transport d'objets sur le toit peut affecter la conduite du véhicule, il convient de rouler plus lentement, particulièrement en présence d'un vent de côté.

REMARQUE : Gardez à l'esprit que des vélos sur le toit augmentent la hauteur libre requise sous les structures. Soyez vigilants au moment d'entrer dans un stationnement souterrain ou certains points de service à l'auto.





ARTICLE: 63130

DESCRIPTION: PORTE-VÉLO DE TOIT À UNE PLACE

REMARQUES IMPORTANTES:

• Ce support à vélos a été conçu pour transporter un (1) vélos, en autant que le poids maximum sur le support ne dépasse pas 18 kg (40 lb).

Ne PAS excéder la capacité nominale de la traverse spécifiée par le fabricant du véhicule.

- Ce support convient à un usage et des applications normaux (route pavée ou en gravier fin). Ne pas utiliser
 ce support si la conduite s'effectuera : sur une route accidentée; dans des conditions où le support et les
 vélos seront soumis à des secousses ou chocs importants ou constants; dans un véhicule où les secousses
 de charge seront transmises directement au support et vélos à cause de ressorts très rigides.
- L'installation adéquate de ce support sur le véhicule, dont la responsabilité incombe exclusivement au propriétaire, est d'une importance capitale.
- L'usage abusif de ce produit risque d'endommager votre support, votre véhicule, vos vélos, voire même d'autres véhicules qui vous suivent (suite à une collision avec les vélos ou le support, ou en tentant de les éviter).
- Les supports TOW READY™ sont enduits d'un revêtement à base de poudre pour prévenir la corrosion.
 Comme c'est le cas pour tout équipement métallique, il est recommandé de garder votre support propre et débarrassé du sel et des débris accumulés sur la route.
- Le fini perdra son lustre si le support est laissé à l'extérieur pendant une période prolongée. Quand il n'est pas utilisé, il est recommandé de ranger le support à l'intérieur.
- Le support n'est pas fait pour transporter des vélos dont le cadre est surdimensionné ou formé de tubes rectangulaires.
- Veiller à protéger toute partie des vélos qui touche à un autre vélo ou une partie quelconque du véhicule.

 Des dommages risquent de survenir (aux vélos et/ou au véhicule) si l'on ne prend pas de précautions durant le chargement et le transport des vélos, notamment le coussinage de protection lorsque nécessaire.
- Les pneus des vélos doivent se trouver à une distance minimum de 15 cm des tuyaux d'échappement du véhicule. La température élevée à la sortie de ces tuyaux est suffisante pour faire fondre ou endommager les pneus. Tenir tous les pneus des vélos à l'écart de la trajectoire directe des gaz d'échappement.
- Les vélos munis d'accessoires volumineux (comme un fauteuil porte-bébé) augmenteront substantiellement la résistance aérodynamique et, par conséquent, la pression exercée sur le support et les points de montage sur le véhicule. La réduction de la vitesse du véhicule diminuera alors les risques liés à cette situation.
- Si des questions subsistent, après avoir lu ce manuel, concernant la compatibilité, l'installation ou l'utilisation de ce support, veuillez contacter votre revendeur autorisé TOW READY™ le plus près ou le Service à la clientèle de Cequent Towing Products.

AVERTISSEMENT:

NE JAMAIS UTILISER CE SUPPORT À VÉLOS SUR UNE REMORQUE OU UN VÉHICULE RÉCRÉATIF À SELLETTE. Un montage inadéquat annulera la garantie du support.

Les dommages aux vélos ou au support causés par un problème lié à la garde au sol ne sont pas couverts par la garantie.



Cequent Towing Products - Plymouth, MI

Assistance Technique: (888) 521-0510



ARTÍCULO: 63130

CARGADOR DE UN PUESTO PARA DESCRIPCIÓN: **BICICLETA EN EL TECHO**

NOTA: Consulte la figura 5 para los travesaños de tamaño mínimo y máximo con los cuales se puede usar esta bandeja para bicicletas. Perno hexagonal Arandela plana Tuerca hexagonal Figura 1 90° Brazo de apoyo Brazo de apoyo 28" Min. Travesaño FRENTE DEL VEHÍCULO Tapa del extremo Figura 2 Figura 3 Travesaño delantero Perilla plástica INSTRUCCIONES DE INSTALACIÓN: Una las bandejas de las ruedas usando dos pernos hexagonales, arandelas planas y tuercas hexagonales. (Figura 1) No cubrir la etiqueta del grado de la carga. 2. Instale las tapas plásticas de los extremos en las bandejas de las ruedas. 2. Una el soporte del brazo de apoyo de la bicicleta a las bandejas de la rueda usando dos pernos hexagonales, arandelas planas y tuercas hexagonales. (Figura 3) NOTA: El punto de unión "A" varía según la bicicleta. Use la bicicleta como una guía para localizar el soporte del brazo de apoyo de manera que el ángulo entre el brazo de apoyo y el tubo de la bicicleta sea Figura 4 aproximadamente 90 grados y que la rueda delantera de la bicicleta quede localizada como se muestra- ver la figura 2. Una la ensambladura de la bandeja de la bicicleta al 4. travesaño DELANTERO de la bandeja del techo del 5/8" Min. vehículo usando los pernos en U y las perillas plásticas. 1-3/8" Max. Travesaño (Figura 4) 1-1/2" Min. 1/4" Max. NOTA: Se suministran dos pernos en U de diferente tamaño. El tamaño del perno en U necesario depende Figura 5



Cequent Towing Products - Plymouth, MI

Servicio técnico: (888) 521-0510

del ancho del travesaño el vehículo. (Figura 5)

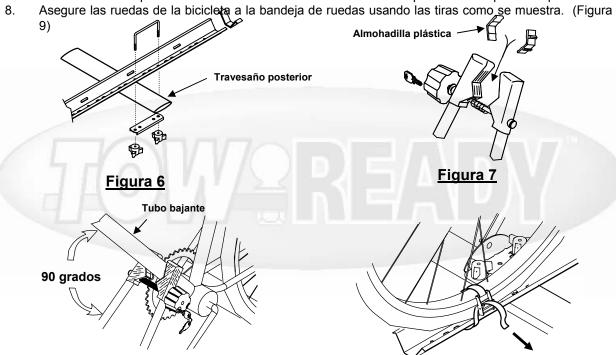


CARGADOR DE UN PUESTO PARA BICICLETA EN EL TECHO

- 5. Una la bandeja de la rueda posterior al travesaño POSTERIOR usando el perno en U, el soporte y las perillas plásticas. (Figura 6)
- 6. Instale las almohadillas plásticas en la abrazadera de la bicicleta. (Figura 7)

CÓMO CARGAR LA(S) BICICLETA(S)

- 7. Coloque la bicicleta en la bandeja de la rueda y levante la mordaza abrazadera del brazo de apoyo hacia el tubo bajante de la bicicleta. Apriete la perilla firmemente. Use la llave para bloquear y desbloquear la perilla plástica. (Figura 8)
 - NOTA: El ángulo entre el tubo bajante y el brazo de apoyo debe ser aproximadamente de 90 grados. NOTA: Revise la perilla de la mordaza abrazadera con frecuencia para verificar que esté apretada.



NOTAS IMPORTANTES:

Figura 8

La bandeja se suministra con una perilla de mordaza de bloqueo. Este no es un dispositivo contra robos, por lo que se recomienda seguridad adicional.

No se deben usar accesorios adicionales como asientos para niños, canastas y cubiertas de bicicletas debido al aumento en la resistencia del viento. Esto podría causar daños a la bandeja, las bicicletas o el vehículo. Cargar artículos en el techo podría afectar de manera adversa el manejo del vehículo, por lo que se recomienda que maneje más despacio, especialmente con el viento en contra.

NOTA: No olvide que las bicicletas en el techo aumentan el requisito de altura. Tenga cuidado al entrar a un estacionamiento subterráneo o al pasar por autoservicios en restaurantes de comida rápida.



Figura 9



ARTICULO: 63130

CARGADOR DE UN PUESTO PARA DESCRIPCION: BICICLETA EN EL TECHO

NOTAS IMPORTANTES:

• Esta bandeja está diseñada para cargar uno bicicletas, siempre que el peso máximo en la bandeja no supere 18 kgs ó 40 lb.

NO supere la calificación del travesaño indicada por el fabricante del vehículo.

- Esta bandeja está diseñada para uso y aplicaciones normales (sobre carreteras pavimentadas o de gravilla uniforme). No use esta bandeja en un vehículo que se vaya a conducir en carreteras agrestes donde la bandeja (y las bicicletas) estarán sujetas a sacudidas y/o golpes constantes, o con vehículos con amortiguadores rígidos que trasladarán los golpes de la carga directamente a la bandeja y a las bicicletas.
- El ajuste e instalación correctos de este cargador a su vehículo particular es crucial, y es la responsabilidad del propietario exclusivamente.
- El uso incorrecto de este producto puede resultar en daños a la bandeja, el vehículo, las bicicletas o incluso otros vehículos que conducen detrás de usted (ya sea que colisione o al tratar de evitar las bicicletas y/o la bandeja caídas).
- Las bandejas TOW READY™ están cubiertas con polvo para evitar la oxidación. Al igual que con cualquier equipo de metal, se recomienda que conserve la bandeja limpia y retire las sales y suciedades recogidas en la carretera.
- Cuando se dejan a la intemperie por periodos prolongados, el acabado perderá su brillo. Se recomienda que cuando no use la bandeja, la almacene al bajo techo.
- La bandeja no transportará bicicletas con tubos de bastidores oblongos o inusualmente grandes.
- Tenga la precaución de agregar material acolchonado en cualquier área de las bicicletas que toquen otra bicicleta o cualquire parte del vehículo.
 - Pueden ocurrir daños (a las bicicletas y/o al vehículo) si no tiene precaución durante la carga y el transporte de las bicicletas y si no se usa un protector donde sea necesario.
- Las ruedas de la bicicleta se deben mantener al menos a 6" de distancia de las salidas de escape del vehículo. El calor de alta temperatura que sale del escape tiene suficiente temperatura para derretir o dañar las ruedas. Mantenga todas las ruedas de las bicicletas completamente lejos del flujo directo del escape.
- Las bicicletas que tienen accesorios grandes (como asiento para cargar a un niño) aumentarán en gran medida la resistencia del viento y por tanto la presión sobre la bandeja y todos los puntos de montaje del vehículo. Reducir la velocidad del vehículo reducirá la probabilidad de problemas debido a esta situación.
- Después de leer este manual, si tiene preguntas adicionales respecto a la compatibilidad, ajuste y/o uso de esta bandeja, llame al distribuidor minorista autorizado de TOW READY™ más cercano o al Servicio al Cliente de Cequent Towing Products.

ADVERTENCIA:

- NO USE ESTE CARGADOR DE BICILETAS EN UN REMOLQUE O VEHÍCULO RECREACIONAL DE QUINTA RUEDA.
- · La instalación incorrecta invalidará la garantía de la bandeja.
- Los daños a las bicicletas o a la bandeja de la bicicleta debido a problemas con la distancia con el piso no están cubiertos por esta garantía.



Cequent Towing Products - Plymouth, MI

Servicio Tecnico: (888) 521-0510

www.towready.com